

# Le concert O'tchalai 8 février 2020 20h30

!!!Sold out Plus de places a vendre!!!



**Concert-Spectacle**  
**O'tchalai**  
Musiques et chants des Balkans et de Roumanie  
avec le chœur Droga Mlecza  
et la danseuse Yumma Mudra

**samedi 8 février 2020 à 20H30**  
**au Théâtre du Collège Don Bosco**  
270 chaussée de Stockel - 1200 Bruxelles

Au profit des projets de l'ASBL MERGEM,  
qui aide depuis 20 ans des enfants  
et des familles en Roumanie.

BUS 28 OU 36 ARRÊT KONKEL • PARKING GRATUIT  
PETITE RESTAURATION DÈS 18H00.

**Galvamétaux**



**Infos & réservations:**  
**[www.mergem.be](http://www.mergem.be)**

THÉÂTRE DU COLLÈGE DON BOSCO

CHAUSSÉE DE STOCKEL 270 – 1200 BRUXELLES

Bus 28 arrêt Don Bosco et 36 arrêt Konkël – Parking aisé dans les deux cours du Collège

Bar et petite restauration dès 18h et après le spectacle

Infos : [www.mergem.be](http://www.mergem.be) ou [mergempersanza@gmail.com](mailto:mergempersanza@gmail.com)

ou 0474/48 52 53 après 18 H

TARIF EN PRÉVENTE : 16€/PERS OU

60€/5PERS (= 12€ à partir de 5 personnes)

TARIF SUR PLACE : 20€/PERS

Vos places sont réservées dès réception de votre paiement au compte BE48 4353 0294 5127

avec la mention « Otcha + Nom + Nombre de personnes »

---

## Mergem a 20 ans

Il y a un peu plus de 20 ans, un groupe de jeunes partait de Woluwé vers la Roumanie pour un camp d'animation auprès d'enfants défavorisés.

C'était le début d'une grande, d'une belle aventure : la création de l'asbl Mergem,

« Allons-y, let's go ! » en roumain.

Au fil du temps, les projets de l'association se sont diversifiés

mais restent toujours orientés vers les enfants, les jeunes et les familles en difficulté. A l'occasion de cet anniversaire, nous avons rêvé de vous proposer un concert exceptionnel, en forme d'invitation au voyage.

MERGEM, 20 ans d'action !

20 ans... Quelle longévité ! Si on nous avait dit lors de sa création en janvier 2000 que l'association MERGEM serait encore aujourd'hui

présente et active auprès des plus démunis en Roumanie, personne ne l'aurait

cru ! Jeunes et sans expérience, nous nous étions engagés totalement dans l'inconnu... mais nous avions au cœur plein d'espoir, de courage et d'idéalisme dans ce projet fou d'aider des enfants souffrant d'abandon ou de maladie. Un fameux chemin fut parcouru tout au long de ces 20 ans, des liens profonds se sont tissés entre enfants, parrains, volontaires belges et roumains... Une belle aventure humaine avec un grand « H », faite de joie de vivre, de belles rencontres et de partage d'émotions !

Un peu d'histoire...

Hiver 1999, Veronica, professeur volontaire dans une école spéciale à Târgu Frumos, nous envoie un témoignage bouleversant : les enfants sont abandonnés de tous (parents, enseignants...), considérés comme des 'animaux'... Ils demandent : « Nous allons en ville voir des humains ? ». Cette situation étant inacceptable, il nous faut agir ! On récolte des vêtements dans les paroisses et six jeunes partent en camionnette lors d'un hiver particulièrement rigoureux afin de leur apporter 3,5 tonnes d'habits chauds.

Les sept jours vécus sur place durant ce Noël '99 sont inoubliables, formidable accueil des Roumains mais aussi effroi de découvrir les conditions de (sur)-vie des enfants du Centre. Leur quotidien est fait de privations, brimades, violences physiques mais aussi psychologiques... Quel choc ! Beaucoup de jeunes présentent un handicap, souvent lié à

l'abandon dont ils  
sont victimes. Leur manque le plus cruel est l'absence de lien  
affectif. Notre  
présence, notre écoute, nos échanges, nos jeux et, plus tard,  
le parrainage  
sont pour eux un lien, un soutien, un signe d'espérance pour  
leur vie future...

En janvier 2000, ne pouvant rester indifférents et voulant  
une vie meilleure pour les enfants, nous créons l'association  
MERGEM, « mergem  
», petit mot roumain utilisé avec les jeunes pour dire «  
Allez, on y va ! »...

Remerciements chaleureux...

Malgré les traumatismes vécus, certains jeunes ont pu  
heureusement tourner la page et voler de leurs propres ailes  
(travail,  
mariage...). Tout ce travail accompli durant 20 ans par nos  
bénévoles, n'a pu  
être possible que grâce à l'aide de nos donateurs, à vos  
nombreux  
encouragements et à votre présence aux évènements... Nous ne  
pouvons que vous  
dire 1000 fois MERCI !!!

---

**Expo Laetitia De Blauwe**  
**« Cinq garçons – Cinci**

# baieti »

Buna ziua ! Bonjour !

Comme

beaucoup le savent, je suis partie pour la première fois en Roumanie en

2002 avec l'Asbl Mergem puis avec les scouts pour aller animer des

enfants dans un orphelinat près de Iasi. 17

ans plus tard, le lien avec certains d'entre eux perdure toujours...

C'est ce que je vous invite à découvrir dans mon exposition

« **Cinq garçons – Cinci baieti** » à travers les portraits de Mihai,

Catalin, Roberto, Alex et Nicu réalisés tout au long de ces années.

Cette exposition est programmée dans le cadre du festival d'arts

EUROPALIA Romania.



La Bibliothèque publique locale de Woluwe-Saint-Lambert  
et le festival EUROPALIA ROMANIA vous invitent à l'exposition de

## Laetitia De Blauwe « cinq garçons – cinci băieți »

Échanges de regards, portraits de liens tissés depuis 2002  
en Roumanie.

**Exposition du 7 novembre au 14 décembre 2019**  
**Vernissage le mercredi 6 novembre de 18h à 20h**

### **BIBLIOTHÈQUE SAINT-HENRI**

Rue Saint-Henri, 62  
1200 - Bruxelles

**EUROPALIA  
ARTS FESTIVAL  
ROMANIA**



biblio1200.be



FÉDÉRATION  
WOLUWE-SAINTE-LAMBERT

### **Horaires :**

Mardi : 9h30 - 17h30  
Mercredi : 9h30 - 12h & 14h - 19h  
Jeudi : 9h30 - 12h & 14h - 17h30  
Vendredi : 9h30 - 17h30  
Samedi : 13h30 - 17h30









---

# Quelques nouvelles de la communauté Emmaüs de Iași dans le nord de la Roumanie



La communauté de Iași accueille actuellement une trentaine de jeunes qui autrefois se trouvaient dans la rue ou dans des centres pour enfants délaissés (comme celui de Târgu Frumos où nous nous sommes rendus régulièrement durant de nombreuses années, mais qui a

fermé définitivement en 2013).

## Un toit, du travail et une vie fraternelle

Le but de la communauté est de leur assurer un toit, du travail et une vie fraternelle. A Iași la communauté dispose d'un magasin où ils restaurent et vendent des meubles reçus de France et d'Allemagne (1 camion par mois). Un bénévole leur a montré comment créer des fauteuils originaux très design à partir d'anciennes valises hors d'usage.

Pour leur assurer une autonomie après leur départ, des formations courtes sont assurées (comptabilité, permis de conduire). Les besoins étant énormes, ils ne cessent d'améliorer leur infrastructure : en 2015-16, ils ont rehaussé le toit pour y loger huit filles qui précédemment ne disposaient que d'une cave comme chambre. Le magasin s'est agrandi d'une annexe pour vendre des vêtements et de la vaisselle. Quand un sans-abri se présente, on lui donne des vêtements.



Grâce à la présence d'un ingénieur agronome, la ferme de Popesti a bien évolué. En plus du potager et du magasin, Emmaüs a construit deux serres , des étables séparées pour chaque type d'animal : vaches, cochons, poules, lapins, chevaux. Grâce au tracteur qu'ils ont reçu d'une association suisse, ils ne sont plus obligés de travailler leurs champs à la main (12 ha). Dans un vallon escarpé actuellement inculte, ils ont l'intention de planter des arbres fruitiers. Nous avons subventionné l'achat de 100 poules ainsi que l'infrastructure pour les nourrir. Ils ont également construit une nouvelle cuisine car l'ancienne ne suffisait plus.

## **La maraude**



Ce qui leur tient tout particulièrement à cœur c'est la maraude. Cinq soirs par semaine ils se rendent à 4 endroits de la ville de Iași , dans des quartiers défavorisés. Ils y distribuent sandwiches, soupe et fruits. À la même occasion ils cherchent à savoir

si des besoins particuliers se font sentir (exemple : chaussures, vêtements, aide administrative ou médicale, produits d'hygiène). La maraude est assurée par un assistant social aidé par des anciens sans-abris ou des jeunes volontaires résidant à Emmaüs. Nous continuerons à soutenir cette action.

A l'occasion des fêtes de Noël nous finançons pour les sans-abris (une centaine) un colis de 7 euros par personne contenant des produits de première nécessité et du chocolat. Notre souhait est de répondre autant que possible à leurs demandes.

## **ET ENCORE D'AUTRES ACTIVITÉS**

Nous tenons aussi à garder le contact avec les jeunes anciens pensionnaires du Centre de Placement de Târgu Frumos et en particulier ceux qui ont été répartis dans six différentes institutions pour adultes parce que leur état de santé ne leur permettait pas de vivre autrement. Nombre de ceux-ci étaient parrainés depuis des années par des amis de Mergem. Leur accueil est toujours très chaleureux.

Nous soutenons également, via les paiements envoyés à l'association Roi Baudouin, une école de devoirs gérée par l'association COTE.

---

# Une micro-ferme de poules pour un régime écologique à Popesti



Les poules pondeuses en système free-range (promenade en espace vert) pour un régime écologique. Popesti 2016

En vue du développement économique de la communauté de Popesti, nous sommes très contents de témoigner le développement dynamique de la micro-ferme accéléré par les bénévoles et habitants de notre partenaire, la Fondation Emmaus à Iasi.

Mergem a soutenu Popesti dans l'achat et l'élevage de 200 poules pondeuses en système free-range (promenade en espace vert) pour un régime écologique, avec complément de la nourriture produite par leur soins sans pesticides ou autre produits chimiques.

## Modernisation de la micro-ferme

Pour réaliser ce projet durable et assurer le succès de l'élevage des poules, un salarié ingénieur agricole a été



engagé et le poulailler de 100 m<sup>2</sup> a été rénové et mise aux normes « éco » européennes.



Avec l'aide des compagnons, des volontaires et des responsables d'Emmaüs Iasi et Popesti, le bâtiment a été réhabilité et à construire cette nouvelle ferme qui respecte les normes bio-éco en vigueur en Roumanie.

La production est suffisante pour nourrir les deux communautés (Iasi et Popesti) et, dans un même temps, elle permettra une vente régulière après avoir reçu la certification biologique.



Dans le cadre de la modernisation de la micro-ferme, des mangeoires et biberons spécialisés

pour les poules ont été acquis.

## **Et qu'est-ce qui se passera ensuite?**

Une fois que l'activité deviendra rentable, la communauté comptera diversifier la production pour la vente et inclure le maraîchage biologique, la viande de porc et de bœuf.

Cette activité sera encadrée par un responsable qui enseignera quotidiennement aux compagnons la manière d'entretenir un poulailler et dévaloriser la production par la vente dans le respect des animaux.

Pour continuer à développer la micro-ferme, des nouveaux investissements seront nécessaires. La communauté de Popesti souhaiterait entre autres acquérir:

- Un autre lot de poules après l'adaptation des premières
- Un système de ventilation intérieur
- Un système de lumière à l'intensité faible, adaptée aux yeux des poules et qui consomme peu.
- Quelques arbres à planter pour avoir de l'ombre en été

## **Votre soutien généreux est demandé**

Si vous souhaitez aider à développer la micro-ferme à Popesti, nous vous proposons de faire un virement au compte de Mergem **IBAN: BE48 4353 0294 5127 SWIFT/BIC: KREDBEBB** avec comme communication **POPESTI**. Plus des informations ici . Merci d'avance pour votre soutien.

Pour suivre les nouvelles de Popesti et de Emmaus Iasi, nous vous invitons de suivre leur page Facebook.

---

# Une nouvelle équipe pour Mergem



Le Conseil d'administration de Mergem a changé depuis le 12 Juin 2016.

Dans sa nouvelle formule, il est composé de Anne Hachez, Nastasja Rykaczewski, Olivier Hanon et David Warichet.

Nous avons en commun notre amour pour la Roumanie et pour tous ceux qui y habitent, des gens chaleureux et gentils, mais qui doivent se battre avec la faim, le froid, l'inquiétude du lendemain... Nous sommes décidés à leur faire oublier leurs soucis en essayant d'amener un peu de lumière dans leurs vies.

Quelques mots de notre équipe...



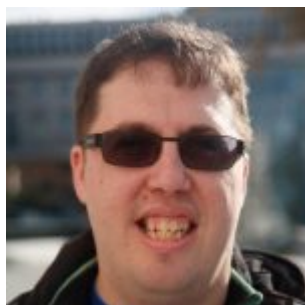
Anne – Marié et mère de trois jeunes indépendants, j'ai un peu de temps pour Mergem.

Lors de la remise d'un colis, au centre de placement de Targu Frumos, le jeune, destinataire du colis, me demande comme marraine.

Grâce à lui, je découvre la Roumanie. A mon retour j'intègre l'équipe *Dupa* (ce qui signifie « *après l'orphelinat* » ) car pour moi il est essentiel d'aider ces jeunes qui doivent voler de leur propres ailes à leur majorité. Emmaüs est une association géniale qui accueille des jeunes de la rue. D'année en années, j'ai vu le changement des jeunes et de l'organisation. Pour que Mergem continue son action j'ai accepté d'être la présidente depuis 2 ans et je m'occupe aussi de la comptabilité.



Nastasja-Berlinoise polonaise et depuis 2012 Bruxelloise, je travaille dans la communication et la gestion de projets. Européenne convaincue, mélomane et surtout humaniste, je suis persuadée que le cœur de notre humanité, est notre capacité à prendre des décisions et prendre de la responsabilité pour nous et les autres. Quand je suis allée en Roumanie avec Mergem pour la première fois en mai 2015, j'ai été fortement touchée par l'empathie et la relation d'échange d'égal à égal entre les bénévoles de Mergem et les habitants du quartier Ariesului de Turda. Mon vœux le plus cher pour nos bénéficiaires: renforcer leurs compétences et leurs talents pour un avenir plus lumineux!





Olivier- Je connais Mergem depuis le début et cela fait au moins 10 ans que j'y participe activement. Je suis webmaster du site, j'aide à la comptabilité. j'ai fait 2 voyages en Roumanie. Je suis très content que Mergem est active depuis 16 ans et j'espère que ça continuera encore longtemps.



David Warichet, marié à Claire, papa de 3 garçons qui ont déjà découverts la Roumanie, passionné par ce pays mais encore bien plus par ces habitants, je suis un des 7 fondateurs de l'association. Bouleversé par leur accueil chaleureux, touché par leur grande sensibilité et originalité, charmé par leur humour, je me suis senti appelé à me mettre au service des plus petits d'entre-eux; ce qui me donne beaucoup de Joie. Mon rêve pour nos bénéficiaires c'est d'être des femmes et des hommes debouts refusant l'injustice et dans la lumière.

---

## **Un nouveau site internet pour Mergem**



Nous sommes très contents de vous annoncer que notre nouveau site est en ligne en FIN!

Une de nos promesses pour la nouvelle année 2017 est de vous tenir plus au courant de la vie de notre ASBL et de nos projets. N'hésitez pas de nous suivre aussi sur notre page Facebook.

**Un gran MERCI à Olivier de le remettre en forme!**

**Nous nous réjouissons de voir ce que la nouvelle année nous amènera. Bonne lecture!**

L'équipe de Mergem